

## GRONDWETTELIJK HOF

[2017/202381]

## Bericht voorgeschreven bij artikel 74 van de bijzondere wet van 6 januari 1989

Bij arrest van 22 maart 2017 in zake de nv « Hitachi Medical Systems » tegen Peter De Smedt, waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 29 maart 2017, heeft het Arbeidshof te Antwerpen, afdeling Antwerpen, de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Is het onderscheid dat art. 18, § 2, 1<sup>o</sup> & 2<sup>o</sup> Antidiscriminatiewet 10.05.2007 maakt ten nadele van werkgevers die zich jegens een werknemer schuldig maken aan een door deze zelfde wet beteugelde discriminatie, – in vergelijking met om het even welke andere rechtzoekende die zich aan dezelfde discriminatie schuldig maakt – in strijd met het gelijkheidsbeginsel en het verbod van discriminatie gewaarborgd door art. 10 & 11 Gecoördineerde Grondwet 17.02.1994 ? ».

Die zaak is ingeschreven onder nummer 6643 van de rol van het Hof.

De griffier,  
F. Meersschaut

## COUR CONSTITUTIONNELLE

[2017/202381]

## Avis prescrit par l'article 74 de la loi spéciale du 6 janvier 1989

Par arrêt du 22 mars 2017 en cause de la SA « Hitachi Medical Systems » contre Peter De Smedt, dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 29 mars 2017, la Cour du travail d'Anvers, division Anvers, a posé la question préjudicielle suivante :

« La distinction faite par l'article 18, § 2, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, de la loi du 10 mai 2007 ' tendant à lutter contre certaines formes de discrimination ' à l'égard des employeurs qui se rendent coupables envers un travailleur d'une discrimination réprimée par cette même loi – par comparaison avec n'importe quel autre justiciable qui se rend coupable de la même discrimination – est-elle contraire au principe d'égalité et à l'interdiction de discrimination garantis par les articles 10 et 11 de la Constitution coordonnée le 17 février 1994 ? ».

Cette affaire est inscrite sous le numéro 6643 du rôle de la Cour.

Le greffier,  
F. Meersschaut

## VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2017/202381]

## Bekanntmachung vorgeschrieben durch Artikel 74 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989

In seinem Entscheid vom 22. März 2017 in Sachen der «Hitachi Medical Systems» AG gegen Peter De Smedt, dessen Ausfertigung am 29. März 2017 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat der Arbeitsgerichtshof Antwerpen, Abteilung Antwerpen, folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Steht der in Artikel 18 § 2 Nrn. 1 und 2 des Gesetzes vom 10. Mai 2007 zur Bekämpfung bestimmter Formen von Diskriminierung gemachte Unterschied zum Nachteil von Arbeitgebern, die sich einem Arbeitnehmer gegenüber einer durch dasselbe Gesetz geahndeten Diskriminierung schuldig machen, – im Vergleich zu jedem anderen Rechtsuchenden, der sich derselben Diskriminierung schuldig macht – im Widerspruch zu dem in den Artikeln 10 und 11 der am 17. Februar 1994 koordinierten Verfassung verankerten Grundsatz der Gleichheit und Nicht-diskriminierung?».

Diese Rechtssache wurde unter der Nummer 6643 ins Geschäftsverzeichnis des Gerichtshofes eingetragen.

Der Kanzler,  
F. Meersschaut

## CONSEIL D'ETAT

[C – 2017/11963]

Avis prescrit par l'article 3<sup>quater</sup> de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État

L'ASBL CENTRES HOSPITALIERS JOLIMONT et consorts ont demandé l'annulation de l'arrêté royal du 18 décembre 2016 modifiant l'arrêté royal du 19 mai 1987 fixant les conditions d'octroi de l'indemnisation pour la non-exécution de projets de construction d'hôpitaux et pour la fermeture et la non-mise en service d'hôpitaux ou de services hospitaliers, ainsi que le mode de calcul de l'indemnisation.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 9 janvier 2017.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 221.684/VI-20.987.

Pour le Greffier en chef,  
Chr. Stassart,  
Secrétaire en chef.

## RAAD VAN STATE

[C – 2017/11963]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3<sup>quater</sup> van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De vzw CENTRES HOSPITALIERS JOLIMONT c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van het koninklijk besluit van 18 december 2016 tot wijziging van het koninklijk besluit van 19 mei 1987 houdende vaststelling van de voorwaarden voor de toekenning van de schadeloosstelling voor de niet-uitvoering van projecten van ziekenhuisbouw en voor de sluiting en de niet-ingebruikname van ziekenhuisdiensten, evenals de wijze waarop de schadeloosstelling wordt berekend.

Dat besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 9 januari 2017.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 221.684/VI-20.987.

Voor de Hoofdgriffier,  
Chr. Stassart,  
Hoofdsecretaris.

## STAATSRAT

[C – 2017/11963]

**Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3<sup>quater</sup> des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates**

Die CENTRES HOSPITALIERS JOLIMONT VoG u.a. haben die Nichtigerklärung des Königlichen Erlasses vom 18. Dezember 2016 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 19. Mai 1987 zur Festlegung der Bedingungen zur Gewährung der Entschädigung für die Nicht-Ausführung von Krankenhausbauvorhaben und für die Schließung und die Nichtinbetriebnahme von Krankenhäusern oder Krankenhausdiensten sowie des Berechnungsmodus der Entschädigung beantragt.

Dieser Erlass wurde im Belgischen Staatsblatt vom 9. Januar 2017 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 221.684/VI-20.987 in die Liste eingetragen.

Für den Chefgreffier,  
Chr. Stassart,  
Hauptsekretär.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/202471]

**Sélection comparative de secrétaires de direction service Obligations (m/f/x) (niveau B), francophones, pour l'INASTI. — Numéro de sélection : AFG17121**

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 29 mai 2017 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR via [www.selor.be](http://www.selor.be)

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 10 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/202471]

**Vergelijkende selectie van Franstalige directiesecretarissen dienst "Verplichtingen" (m/v/x) (niveau B) voor het RSVZ. — Selectienummer : AFG17121**

Solliciteren kan tot 29 mei 2017 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij SELOR via [www.selor.be](http://www.selor.be)

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 10 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/202575]

**Sélection comparative de Chefs de service BLAS (m/f/x) (niveau A2), francophones, pour SPP Intégration, lutte contre la pauvreté et économie sociales. — Numéro de sélection : AFG17117**

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 22 mai 2017 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR via [www.selor.be](http://www.selor.be)

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

Une liste de 8 lauréats maximum, valable 1 an, sera établie après la sélection.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable 4 ans) présentant un handicap est établie.

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/202575]

**Vergelijkende selectie van Nederlandstalige diensthoofden BLAS (m/v/x) (niveau A2) voor de POD Maatschappelijke integratie, armoedebestrijding en sociale economie. — Selectienummer : ANG17101**

Solliciteren kan tot 22 mei 2017 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij SELOR via [www.selor.be](http://www.selor.be)

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.

Na de selectie wordt een lijst met maximum 8 geslaagden aangelegd, die 1 jaar geldig blijft.

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die 4 jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

## SELOR

## BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[2017/202555]

**Sélection comparative de gestionnaires de dossiers - administration du personnel et des salaires (m/f/x) (niveau B), francophones, pour le SPF Stratégie et Appui. — Numéro de sélection : AFG17118**

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 29 mai 2017 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, les conditions de participation, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR via [www.selor.be](http://www.selor.be)

Pour la retrouver, veuillez indiquer le numéro de la sélection dans le moteur de recherche.

## SELOR

## SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[2017/202555]

**Vergelijkende selectie van Nederlandstalige Dossierbeheerders Personeel- en loonsadministratie (m/v/x) (niveau B) voor FOD Beleid en Ondersteuning. — Selectienummer: ANG17076**

Solliciteren kan tot 29/05/2017 via [www.selor.be](http://www.selor.be)

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, deelnemingsvoorwaarden, selectieprocedure,...) kan u verkrijgen bij SELOR via [www.selor.be](http://www.selor.be)

Geef het selectienummer in via de zoekmotor om de selectie terug te vinden.